

Abkürzungsverzeichnis

a.	anno		copiste [publ. sous la direction de] C. SAMARAN et R. MARICHAL. Paris 1959 ff.
A.	Anmerkung		
Abb.	Abbildung	CMD-I	Catalogo dei manoscritti in scrittura latina datati o databili. Torino 1971 ss.
Abt.	Abteilung		
ACS	Archivo Catedral de Sevilla	C. R.	Corporações Religiosas
ACT	Archivo Catedral de Toledo	Cod.	Codex
ADB	Arquivo Distrital de Braga	cx.	caixa
AD	Archives Départementales		
ADP	Arquivo Distrital do Porto	d. h.	das heißt
A.H.M.E	Archivo Histórico Municipal de Elche	ders.	derselbe
A.M.A.P.	Arquivo Municipal Alfredo Pimenta de Guimarães	dies.	dieselbe
		dioc.	diocese
		dir.	directeur
		doc(s).	documento(s)
A.M.O	Archivo Municipal de Orihuela		
AMP	Archiv Mesta Prahý	ead.	eadem
A.N.T.T	Arquivo Nacional da Torre do Tombo	ed.	editio, edition, editor(e)
Abb.	Abbildung	éd.	éditeur, édition
Arch.	Archivio, Archivo, Archives	esp.	especially
Arch. Nat.	Archives nationales	etc.	et cetera
ASFi	Archivio di Stato di Firenze	ex.	exemple
AUR	Allgemeine Urkundenreihe		
Aufl.	Auflage		
		f(f).	folio(s)
Bearb., bearb.	Bearbeiter(in), bearbeitet	f(f).	folgende
bes.	besonders	fig(g, s).	figura, figure(s)
Bibl.	Bibliothek, biblioteca, bibliothèque	fl(s).	folha(s)
Bibl. mun.	Bibliothèque municipale	fol(s).	folio(s)
Bibl. publ.	Bibliothèque publique		
BL	British Library	gav.	gaveta
BN	Biblioteca Nacional		
BNF	Bibliothèque Nationale de France	HAB	Herzog-August-Bibliothek
BPU	Bibliothèque publique et universitaire	HHSt	Haus-, Hof- und Staatsarchiv
BR	Bibliothèque Royale	hl.	heilig etc.
BSB	Bayerische Staatsbibliothek	Hrsg./hrsg.	Herausgeber/herausgegeben
		ibid.	ibidem
c.	caja	Id.	Idem
ca.	circa	ill(s).	illustration(s)
cf.	confer	Inv.	Inventar(y)
cit.	citato, citazione		
ChLA	A. BRUCKNER (Hrsg.), Chartae Latinae Antiquiores. Dietikon-Zürich 1954 ff.	Jg.	Jahrgang
CLA	E. A. LOEW (Hrsg.), Codices Latini Antiquiores. Oxford 1936 ff.	Jh(s).	Jahrhundert(s)
		Kap.	Kapitel
CMD-A	F. UNTERKIRCHER, Katalog der datierten Handschriften in lateinischer Schrift in Österreich. Wien 1969 ff.	Kat.	Katalog
		KB	Kungliga biblioteket
CMD-CH	Katalog der datierten Handschriften in der Schweiz in lateinischer Schrift vom Anfang des Mittelalters bis 1550. Begründet von A. BRUCKNER. Hrsg. von M. BURCKHARDT, P. LADNER, M. STEINMANN. Zürich 1977 ff.	Kl.	Klasse
		Kr.	Kreis
		lám(s).	lámina(s)
CMD-F	Catalogue des manuscrits en écriture latine portant des indications de date, de lieu ou de	Landesbibl.	Landesbibliothek
		lin.	
		Liv.	Livro

m.	maço	rif.	riferimento/i
m. E.	meines Erachtens	s.	siehe
MGH	Monumenta Germaniae Historica	S.	Seite
MIÖG	<i>Mitteilungen des Instituts für Österreichische Geschichtsforschung</i>	s. n.	sine numero
MMB	Múzeum Mesta Bratislavy	sec.	secolo, -i
most.	mosteiro	secc.	sección
Ms., ms	manoscritto manuscript, manuscriptum, manuscrit, manoscritto	SNA	Slovenský Narodný Archív
		spéc.	spécialement
		ss.	sequentes, -ti
		suiv.	suivant(s)
n.	nota, note, numero	Suppl.	Supplement
n.a.	nouvelle acquisition		
nº, No	numero, number	Tab.	Tabula
n.s.	nuova serie, nova series, Neue Serie	tav(v)	tavola(e)
NE	Northeast	tit.	titolo, titulo, titre, Titel
Nr., nr.	Nummer, numero	TT	Instituto dos Arquivos Nacionais / Torre do Tombo
orig.	originale	u. a..	und andere
OSzK	Országos Széchényi Könyvtár	UB	Universitätsbibliothek
p.	page	ungedr.	ungedruckt
part.	parte, particolare	usw.	und so weiter
pl.	planche, plate		
publ.	publié(e), published	vid.	vide
		vgl.	vergleiche
Red.	Redaktion	V(v)	Vers(e)
red., réd.	redigiert, rédigé		
rééd.	réédité, réédition	WLB	Württembergische Landessbibliothek
réimpr.	réimprimé		
rel.	relatore	z. B.	zum Beispiel
rep.	reprint	zit.	zitiert